







**Einige Zeugen aus Laibachs alter Zeit.**

XXI.

Der Grund zur Anreihung der Apotheken gerade an dieser Stelle ist ein ganz äußerlicher. Wie die oben besprochenen Gemerksleute, so hatten auch die Inhaber der Apotheken die Sitte, statt einer großen Aufschrift oder statt einer Firmatafel einen Gegenstand als äußeres Kennzeichen ihrer Lokalität anzubringen. Hier kommen die vier Apotheken in Betracht, die schon in Alt-Laibach bestanden; sie verteilen sich so, daß auf den Rayon des Neuen Marktes eine, auf den jüngsten Teil der Stadt zwei entfallen, die vierte zwar schon in einer ehemaligen „Vorstadt“, jedoch knapp an der auf den Rathausplatz hinüberführenden Spitals-, respektive Franzensbrücke stand, während eigentümlicherweise der älteste Stadtteil keine Apotheke gehabt zu haben scheint.

Auf dem „Kundschafts“- dem heutigen Jurcic-Platz, befindet sich die Apotheke „Zum goldenen Adler“. Dieser „Edelaar“ ist zweiförmig wie der kaiserlich österreichische, im Brustschilde aber führt er an Stelle des habsburgisch-Lothringischen Wappens ein blaues Kreuz in rotem Felde. — Die Apotheke „Zur Maria Hilf“ war noch vor einigen Jahrzehnten am Rathausplatz im Hause Nr. 11 etabliert, gelangte aber durch Kauf in anderen Besitz und wurde an die Kesselstraße (Nr. 1) übertragen; das Bild dieser Muttergottes wurde im früheren als Fassadenschmuck eines Hauses in der Chronogasse vorgeführt. — Ebenfalls am Rathausplatz steht das Haus mit der Apotheke „Zum Einhorn“; das fabelhafte Tier ist auf einer Konsole gleich ober der Eingangstür in so kleinem Maßstabe, dazu noch liegend, dargestellt, daß seine (vergoldete) Gestalt nicht genug deutlich hervortritt, wohingegen die den Enveloppen der Apotheke aufgedruckte Vignette, ein galoppierendes Roß mit einem aus der Stirn hervorragenden schraubenartig gewundenen Horn und einem Löwenschweife, an Deutlichkeit nichts zu wünschen übrig läßt. Die Flügel des äußeren Torres alter Art schmückte je ein Ölgemälde, Männer in antikem in vielen Falten wallendem Gewande und mit Sandalen an den bloßen Füßen darstellend, die man für berühmte Heilkünstler aus dem Altertum, etwa für Hippokrates und Galenus zu halten geneigt war.<sup>1</sup> — Die Apotheke „Zum goldenen Hirschen“ vertauschte erst vor wenigen Jahren ihr ursprüngliches altes Heim gegen ein ganz modern ausgestattetes Lokale im jetzigen Palais der Assicurazioni generali; ihr Kennzeichen, ein feister Ahtender (?) mit hochragendem Geweihe, ist wie einst dort, so jetzt hier in einer Nische ober dem Ein-

<sup>1</sup> Bei der vor einigen Jahren vorgenommenen Restaurierung des Portales — in einer Ecke des rechten Bildes steht das Vermerk „L. Grilc 897“ — wurde eine wahrscheinlich von den wenigsten Passanten beachtete Neuerung vorgenommen: die antiken Gestalten sind die früheren, die Antike aber erweisen sich bei näherer Betrachtung als die Porträte zweier bekannter Ärzte unserer Stadt: links das des noch lebenden Regierungsrates Dr. Valenta Eblen von Marchthurn, rechts das des bereits verstorbenen Sanitätsrates Ritters von Andriotti. Gegeneinander gewendet, debattieren sie augenscheinlich über officinelle Pflanzen, denn auf dem Knie des einen ruht ein offenes Buch, auf dessen aufgeschlagener Seite laut Aufschrift das Aconitum napellus (blauer Eisenhut) naturgetreu abgebildet ist; der andere hält mit der vorgestreckten Rechten eine blühende Digitalis purpurea (roter Fingerhut) (?) dem Kollegen entgegen. — Bei dieser Gelegenheit sei bemerkt, daß auch die Adlerapotheke derartig geschmückte Torflügel aufweist; doch stammen die bezüglichen Bilder — der Schutzengel an der Wiege eines schlafenden und, wie man aus dem auf einem Tischen stehenden Arzneifläschchen alter Art schließen darf, kranken Säuglings und der den Blindgeborenen (?) heilende Erlöser (in der Ecke unten ist zu lesen L. Grilc 909) — nicht aus der alten Zeit. Den Schmuck der Torflügel bei der Apotheke „Zur Maria Hilf“ bilden zwei vergoldete Reliefantike; laut der Aufschrift sind es Askulap und Hygiea.

gange gelagert und bildet den einzigen, aber dafür vornehmen Schmuck des Etablissements.

Die Frage nach dem Alter der Apotheken ist nicht leicht zu beantworten; wäre die Annahme begründet, daß je nach der Entstehung der drei Stadtteile Laibachs auch die Apotheken entstanden sind, so würde die „Zum goldenen Adler“, weil in den Bereich des Neuen Marktes gehörig, die älteste sein; auf sie würden die „Maria Hilf“- und die „Einhorn“-Apotheke folgen und diesen sich die „Zum goldenen Hirschen“ anschließen; nun ist aber diese laut einer in dem von Ph. Mr. Richard Zusnik für 1913 ausgegebenen Taschentaler angeführten Notiz vor dem Jahre 1619 gegründet und demgemäß müßte die Gründung der anderen drei noch früher angelegt werden. Doch sind das nur Theorien; den wahren Sachverhalt könnte wieder nur ein Fachmann auf Grund eingehender Forschungen feststellen. Andererseits würde er hiebei auch in die Lage kommen, ganz nach der Weise der „Alten Häuser“ von Peter von Radics, erschöpfende, mit Jahreszahlen und Namen ausgestattete Nachweise zu liefern, wie schnell sich der Wechsel der Eigentümer der Apotheken vollzogen. Hier kann nur die ganz kurze Mitteilung gemacht werden, daß die Apotheke „Zum goldenen Hirschen“ allein wie vor Jahrzehnten so noch heute als Besitz der Nachkommen derselben Familie, wenn auch in weiblicher Linie, erscheint.

**Telegramme**

des k. k. Telegraphen-Korrespondenz-Bureaus.

**Die Budgetverhandlungen.**

Wien, 6. Juni. In fortgesetzter Verhandlung des Budgetprovisoriums im Budgetausschusse bespricht Finanzminister v. Zaleski die Vorteile der Verlegung des Budgetjahres vom 1. Jänner auf den 1. Juli und kündigt an, daß die Regierung, um diesen neuen Zustand herbeizuführen, im Herbst dieses Jahres das Budget für das erste Halbjahr 1914 und sodann im Jänner das ganzjährige Budget für die Zeit vom 1. Juli 1914 bis 30. Juni 1915 unterbreiten werde. Gleichzeitig mit der Verlegung des Budgetjahres in beiden Staaten, der Monarchie werde auch die Verlegung des Budgetjahres für den gemeinsamen Haushalt vor sich gehen.

**Die Kabinettskrise in Ungarn.**

Budapest, 6. Juni. Das Ungarische Telegraphen-Korrespondenz-Bureau meldet aus Wien: Der Präsident des Magnatenhauses Baron Josika und der Präsident des Abgeordnetenhauses Graf Tisza werden morgen vormittags von Seiner Majestät in Audienz empfangen werden. Baron Josika ist heute früh in Wien eingetroffen und hatte mit Dr. v. Lukacs eine 1½stündige Konferenz.

**Die Kabinettskrise in Bulgarien.**

Sofia, 6. Juni. Der offiziöse „Mir“ meldet: Schon am 30. Mai, unmittelbar nach der Unterzeichnung des Friedensvertrages, der den Abschluß der Hauptaufgabe des Balkanbundes bezeichnete, überreichte Ministerpräsident Gešov, in der Annahme, daß der Tag der Liquidation gekommen sei, dem König die Demission des Kabinettes. Der König berief alle Führer der Opposition zu sich und wird demnächst Dr. Danev empfangen, worauf die Krise gelöst werden wird.

**Die Botschafterkonferenz.**

London, 6. Juni. Die gestrige Konferenz der Botschafter dauerte 2½ Stunden. Die nächste Sitzung findet Montag statt. Wie das Reutersche Bureau erfährt, wurden beträchtliche Fortschritte gemacht, um zu Kompromissen in den noch unerledigten Fragen bezüglich des albanischen Statuts, der Südgrenze Albaniens und der

Zukunft der Ägäischen Inseln zu gelangen. Vermutlich wird die Lösung der beiden letzten Fragen voneinander abhängen, da die Beschlüsse der Botschafter bezüglich der Ägäischen Inseln durch die Haltung Griechenlands gegenüber ihren Entscheidungen über die albanische Grenze beeinflusst werden. Was die letztere betrifft, erscheint ein Kompromiß zwischen den italienischen und französischen Vorschlägen wahrscheinlich. Die Mehrzahl der Ägäischen Inseln wird Griechenland zufallen. Die zwei den Dardanellen zunächst gelegenen Inseln werden türkisch bleiben. Thasos wird bulgarisch. Bezüglich der Kleinasien benachbarten Inseln werden von Griechenland Garantien verlangt werden, daß sie nicht für flottenstrategische oder militärische Zwecke verwendet werden. Die von Italien besetzten Inseln werden der Türkei übergeben werden, sobald seitens der Türkei die Vertragsverpflichtungen bezüglich Tripolis' erfüllt sind, und die Mächte werden sie dann voraussichtlich für Griechenland erlangen.

**Konstantinopel ein Freihafen?**

Konstantinopel, 6. Juni. In hiesigen Handelskreisen wird die Frage erwogen, Konstantinopel zu einem Freihafen zu machen. Die Ergebnisse der diesbezüglichen Studien werden der Regierung binnen kurzem unterbreitet werden.

**Ein deutsch-französischer Klub.**

Berlin, 6. Juni. Hier wurde von zahlreichen Deutschen und fast sämtlichen in Berlin etablierten französischen Kaufleuten ein deutsch-französischer Klub gegründet, der hauptsächlich den Kaufleuten beider Länder Gelegenheit geben soll, sich näher kennen zu lernen. Bestimmte politische Ziele sollen nicht verfolgt werden, doch wird der Klub für die Errichtung einer französischen Handelskammer in Berlin und einer deutschen Handelskammer in Paris eintreten.

**Schwere Ausschreitungen Streikender.**

Stettin, 6. Juni. Im Vororte Frauendorf ereigneten sich gestern größere Ausschreitungen Streikender. Ein Arbeitswilliger, der auf dem Heimwege von der Fabrik von Streikenden angegriffen wurde, tötete einen der Angreifer durch einen Messerstich in den Unterleib. Der Täter wurde von einem Gendarmen verhaftet und in das Fabriksgebäude zurückgeführt. Etwa 500 Personen verlangten die Auslieferung des Täters und versuchten die Fabrik zu stürmen. Schutzleute mit vorgehaltenem Revolver und blanker Waffe trieben die Menge zurück. Aus der Menge fielen Schüsse auf die Beamten, von denen einer leicht verletzt wurde. Erst in den späten Abendstunden trat wieder Ruhe ein.

**Brand in einem Bahnhofs.**

Miskolcz, 6. Juni. Heute um 2 Uhr früh brach in den Werkstätten des Tiszaer Bahnhofes der ungarischen Staatsbahnen ein Brand aus, der einen Teil der Werkstätten zerstörte. Nur die in den Werkstätten befindlichen Waggons konnten gerettet werden. Erst um 6 Uhr gelang es, das Feuer zu lokalisieren. Der Schaden ist sehr groß.

**Automobilunglück.**

Bukarest, 6. Juni. Der Deputierte Ventura und seine Gemahlin stürzten heute nachts infolge eines Automobilunfalles in der Nähe von Bukarest in einen Fluß und ertranken.

**Auf eine Mine gestoßen.**

Athen, 6. Juni. (Agence d'Athènes.) Heute früh stieß der belgische Dampfer „Kurland“ bei der Einfahrt in den Vorhafen des Piräus trotz der ihm gegebenen Signale auf eine Mine und wurde ernstlich beschädigt. Sechs griechische Remorqueure eilten dem Dampfer sofort zu Hilfe. Ein Verlust an Menschenleben ist nicht zu beklagen.

Verantwortlicher Redakteur: Anton Funke l.

**FRITZELACK** zum **NUMATA** beste  
Selbstanstrich Emaillackfarbe  
" von FUSSBÖDEN. " für Möbel, Türen, etc.

Geben Farbe und Glanz in einem Strich.  
**HALTBAR! ELEGANT! AUSGIEBIG!**  
im Gebrauche **BILLIGST!**

Man achte beim Einkauf auf die gesetzlich geschützten Namen und Etiketten; jede andere Packung weise man zurück!

1129 Zu haben in Laibach bei: 12-8  
**Adolf Hauptmann, Brüder Eberl.**

**Herrschaft in Oberkrain**  
2359 mit 50 Joch Wald und Wiesen. 8-1  
**zu verkaufen.**

Die Herrschaft befindet sich auf einem schönen Orte in sonniger Lage und hat Wasserleitung im Gebäude sowie auch im Garten, im Teiche sind Kahnfahrten möglich. Die Umgebung ist prachtvoll, wo man zur Sommer- und Winterzeit angenehm wohnen kann. Näheres erfährt man bei Herrn **Hugo Turk, Laibach** (Krain).

**Sampiglien**  
 Jeder Art,  
 für Hemter, Vereine,  
 Kaufleute etc.  
**Anton Černe**  
 Graveur und Kautschuk-  
 stempelerzeuger.  
 Laibach, Startl trg Nr. 20.  
 5373 Preisliste franko. 52-23

**Geld-Darlehen**  
 in jeder Höhe, für jedermann zu 4 bis 6 %  
 gegen Schuldschein, mit oder ohne Bürgen,  
 tilgbar in kleinen Raten von 1 bis 10 Jahren.  
**Hypothekar-Darlehen**  
 zu 4% auf 30 bis 60 Jahre. Höchste Be-  
 lehnung. Rasche und diskrete Abwicklung  
 besorgt  
**Dr. Julius von Gyurgyik,**  
 Rechtsanwalt in Budapest.  
 Hauptpostfach 232. Retourmarke  
 2238 erwünscht. 6-3

**Klaviere,**  
 Pianinos und Harmoniums  
 von Hof- und Kammerlieferanten hat in  
 großer Auswahl zu soliden Preisen die kon-  
 zessionierte Firma (3702) 52-39  
**G. F. Jurásek**  
 I. Krain. Pianoeinrichter u. Klavierhändler  
 in Laibach, Poljanska cesta Nr. 13.  
 Stimmungen wie auch Reparaturen aller  
 Arten von Klavieren führe ich solid aus.  
 Alte Klaviere halte ich stets am Lager. In  
 den Musikschulen stimmt die Klaviere aus-  
 schließlich die Firma **G. F. Jurásek.**

**GROSSTE AUSWAHL** **BILLIGSTE PREISE.**  
 Sauberste  
 Ausföhrung  
 Reparaturen Ueberziehen  
**L. Mikusch**  
 5171 Laibach 52-21  
 Rathausplatz Nr. 15.

**Wichtig für jedermann!**  
 Beste und billigste Bezugsquelle  
 für Drogen, Chemikalien, Kräuter-  
 Wurzeln usw., auch nach Kneipp,  
 Mund- und Zahnreinigungsmittel,  
 Lebertran, Nähr- und Einstreu-  
 pulver für Kinder, Parfüms, Seifen,  
 sowie überhaupt alle Toiletteartikel,  
 photographische Apparate u. Uten-  
 silien. Verbandstoffe jeder Art. Des-  
 infektionsmittel, Parkettwische usw.

Grosses Lager von feinstem Tee,  
 52-23 Rum, Kognak. 5374  
 Lager von frischen Mineralwässern  
 und Badesalzen.  
 Behördlich konz. Giftverschleiß.  
**Drogerie Anton Kanc**  
 Laibach, Judengasse 1 (Ecke Burgplatz).

**K. K. Handelsakademie in Graz.**  
 Die Anstalt umfaßt folgende Schulen und Kurse:  
 1.) Die **vierklassige Handelsakademie** (die Absolventen genießen das Ein-  
 jährig-Freiwilligenrecht; aufgenommen werden in erster Linie Absolventen der öster-  
 reichischen Untermittelschulen, ferner solche von Bürgerschulen, jedoch nur nach Be-  
 stehen einer strengen Aufnahmeprüfung; Einschreibungen von Mittelschülern am 7. und  
 8. Juli sowie am 15. September, Aufnahmeprüfung für Bürgerschüler 16. September).  
 2.) Den **einjährigen Abiturientenkurs** (aufgenommen werden nur Maturanten  
 österreichischer Obermittelschulen, solche von gleichgestellten ausländischen Schulen nur  
 mit Bewilligung des Unterrichtsministeriums; Einschreibungen vom 1. bis 3. Oktober).  
 3.) Die **zweiklassige Handelsschule für Knaben** (welche die Bürger-  
 schule oder dritte Klasse einer Mittelschule absolviert haben; Einschreibungen am  
 17. September).  
 4.) Die **zweiklassige Handelsschule für Mädchen** (Anmeldung zur Auf-  
 nahme am 9. Juli; Einschreibungen am 18. September).  
 5.) Die **einjährigen kaufmännischen Abendkurse** für Damen und für  
 Herren; Einschreibungen am 19. und 20. September).  
 Prospekte versendet und Auskünfte erteilt die **Direktion der k. k. Handels-  
 akademie in Graz, Grazbachgasse 71.** 2327 6-1

**Unterkrainger Bahnen.**  
**Kundmachung.**  
 Die **XIX. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der**  
**Unterkrainger Bahnen findet Samstag, den 21. Juni 1913 um 10<sup>1</sup>/<sub>4</sub> Uhr vor-**  
**mittags in Wien, im Bureau der Gesellschaft, I., Freyung Nr. 8, statt, zu**  
**welcher die Herren Aktionäre hiemit eingeladen werden.**  
**Tagesordnung:**  
 1.) Vorlage des Geschäftsberichtes.  
 2.) Vorlage des Rechnungsabschlusses pro 1912, Bericht des Revisionsausschusses,  
 Genehmigung des Rechnungsabschlusses, Erteilung des Absolutiums an den Verwal-  
 tungsrat und Verwendung des Reinertragnisses.  
 3.) Wahl von Mitgliedern des Verwaltungsrates.  
 4.) Neuwahl des Revisionsausschusses.

Jene Herren Aktionäre, welche ihr Stimmrecht nach Maßgabe der §§ 33, 34, 35  
 und 38 der Statuten ausüben wollen, haben ihre Aktien spätestens **bis 12. Juni 1913**  
 inklusive in Wien, im Bureau der Gesellschaft, I., Freyung Nr. 8, oder bei der k. k.  
 Staatszentalkassa, I., Singerstraße 17, oder bei der Krainischen Sparkassa in Laibach  
 mittels doppelt auszufertigender Konsignation zu erlegen und erhalten mit der Empfangs-  
 bestätigung Legitimationskarten zur Versammlung.  
 Im Vertretungsfalle müssen die auf der Rückseite der Legitimationskarte vor-  
 gedruckten Vollmachten eigenhändig unterfertigt werden.  
 In Gemäßheit des § 33 der Statuten genügt rücksichtlich der im Besitze des  
 Staates, der Krainischen Sparkassa und der Trifailer Kohlenwerks-Gesellschaft befind-  
 lichen Aktien an Stelle der Deponierung die Beibringung einer entsprechenden Beschei-  
 nigung der Kassa, bei welcher die Aktien aufbewahrt werden.  
**Wien, am 5. Juni 1913.**  
**Der Verwaltungsrat der Unterkrainger Bahnen.**  
 (Nachdruck wird nicht honoriert.) 2329

**Oesterreichisch-ungarische Bank.**  
 Bei der am 4. Juni 1913 vorgenommenen Verlosung wurden  
 ausgelost:  
 an 4% igen, 50jährigen, auf Gulden lautenden **Pfandbriefen**  
**K 1.460.000** und  
 an 4% igen, 50jährigen, auf Kronen lautenden **Pfandbriefen**  
**K 597.000.**  
 Die am 4. Juni 1913 gezogenen Pfandbriefe werden vom  
**1. Oktober 1913** an sowohl bei der Hypothekarkreditskasse in Wien  
 als auch bei allen Bankanstalten ausbezahlt.  
 Das **Nummernverzeichnis** der am 4. Juni l. J. gezogenen,  
 dann der aus früheren Ziehungen noch unbehobenen 4% igen Pfand-  
 briefe wird von der genannten Kasse und von allen Bank-  
 anstalten auf Verlangen unentgeltlich ausgefolgt.  
 Die Verzinsung verlostener Pfandbriefe erlischt mit dem der  
 betreffenden Verlosung zunächst folgenden Coupontermine,  
 daher bezüglich der am 4. Juni l. J. verlostener Pfandbriefe am  
**1. Oktober 1913.**  
**Wien, am 4. Juni 1913.**  
**OESTERREICHISCH-UNGARISCHE BANK.**  
 2325 **Popovics**  
 Gouverneur.  
**Schlumberger** **Pranger**  
 Generalrat. Generalsekretär.

**Gleichenberg**  
 Steiermark  
 Von unübertroffenem Werte bei allen  
 Krankheiten der Atmungsorgane. Saison: 15. Mai bis 30. September  
 Weltberühmte Heilquellen (Emmaguelle, Konstantinquelle),  
 Auskünfte und Prospekte durch die Kurkommission Gleichenberg.

**2 Klaviere**  
**sind billig zu verkaufen.**  
 Anzufragen beim Musikdirektor in der  
 Tonhalle. 2209 5

**Stelle sucht**  
 junger, kräftiger Mann, als  
**Expedient, Magazineur o. drgl.,**  
 der deutschen u. slowenischen Sprache  
 in Wort und Schrift mächtig.  
 Gefällige Anträge unter „**Stelle**  
**Nr. 2249**“ an die Administration  
 dieser Zeitung. 2249 3-3

**Subvertretung**  
 großer, erstklassiger, ungarischer Dampf-  
 mühle für Laibach und Krain  
**zu vergeben.**  
 Offerte unter „**Tüchtiger Mehler-**  
**käufer**“ an die Admin. d. Ztg. 2285 2-2

**G. FLUX**  
 Laibach 2362  
 Herrngasse Nr. 4, I. Stock links  
 behördlich bewilligtes Wohnungs-, Dienst-  
 und Stellenvermittlungsbureau  
 empfiehlt und placiert nur bessere  
 Dienst- und Stellensuchende aller  
 Art (Privat-, Hotel- und Geschäfts-  
 Personal) für Laibach und aus-  
 wärts. — Gewissenhafte, möglichst  
 rasche Besorgung zugesichert. Bei  
 auswärtigen Anfragen bitte um  
 Beischluß des Rückportos.

**Kontoristin**  
 beider Landessprachen in Wort und Schrift  
 mächtig  
**wird aufgenommen.**  
 Adresse sagt die Administration dieser  
 Zeitung. 2357 2-1

**Hygienische**  
 Bedarfsartikel, neueste  
 ill. Preisliste gratis und franko.  
 Alle erdenklichen Gummiartikel.  
**H. AUER, Gummiwarenfabrik.**  
 Wien, I. 68 Wipplingerstraße 16  
 1403 9

**Sommersprossen**  
 sowie alle Teintfehler,  
 Wimpern, rote raue  
 Haut, sogar Falten ent-  
 fernt einzig und allein  
 nur **Dr. A. Rix „Pasta**  
**Pompadour“** binnen we-  
 nigen Tagen. Behördlich  
 untersucht als garantiert  
 unschädlich befunden.  
 Von vielen Professoren und Ärzten  
 bestens empfohlen. Bei Nichtwirkung Geld  
 retour. Probedose 1 K, große Dose 3 K.  
**Kos. Dr. A. Rix Laborat., Wien, IX.,**  
**Berggasse 17/J.** 2197  
 Depots in Laibach: Apotheke „**Gold.**  
**Hirsch“**, Parfumerie **A. Kanc** und  
 „**Adria-Drogerie**“.

Nachweisbar amtlich eingeholte  
**Adressen**  
 aller Berufe u. Länder mit Portogarantie  
 im Internation. Adressen-Bureau **Josef**  
**Rosenzweig & Söhne, Wien, I.,**  
 Sonnenfelsg. 17. Telef. 16.881, Budapest V.,  
 Arany János-Utca 18. Prospek. franko.  
 (5438) 23